

## NORSK ETHNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 39

Tilleggsspørsmålnr.

Emne: Haftidsmal ned familiefestar.

Oppskr. av: O. Skjærnes

(adresse): Nordfjord

Fylke: Sogn og Fjordane

Herad: Eids

Bygdelag:

Gard:

G.nr. 10 Br.nr. 1

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle. Det er slikt som er sjeldan ellers

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

huslyden min veit, mellom desse fad min son no er 93 år.

## SVAR

## A. Føddel

1. Grannekones og kones fra slekt og venner kom og bjem med sangamat.
2. Berre ei i gonged
3. Inga samråding
4. Høstet 3. dagen, og så kunne det vera si langt sangatoga stod på, 11 dager.
5. Berre ein gong
6. Rømegraut.
  
8. Det varst fat når det var i vær enn godt i grannestova. Stor skål med lokk på ellers ferrin når det var tunga i gå. Var det så langt at ein måtte kigra, då hadde ein ein bramkast, innti liten, helst noko vid. Ein har sett slise amboar i mola, men tilkrota, knustie med roser etter svidjaen
9. Det var aldri anna enn graut, nemud sangamat.
10. Det var så veldig ei gjøring at einast "mor gjølv i stova" gjorde det.

11. Men fylde aðori med.
12. Ho som kom med seorgamst, varst ledd til bord, helst på Kaffi og bröd, i all vissa ótta at kaffien kom nemnaude í bruk. - Inga sáldrað um ðet var gæl. el. gjaltekars.
13. Síkti mann.
14. Nei
15. Ni. eit ikki.
16. Þet varst litt skifti í gamal skiski ei 2-3 ár fóru síste kríg, sá sendingu vor kakaer, klomar, ikki supsa av noko slög. Í krígtíða da ðet var kontroll over myöld og ójone, var ðet helst konditor kakaer av þaðt myöl.
17. Nei.
18. Þo hender ðet av og til
19. Þáð er eit stýrt manns, þoro ein mikil ói bruka, slett ikki nái ðet gjild græði ferd. - Faddarane, og nære slæktningar í seinare líð.
20. Barnsölc. Þo hiter ðet helst: Þu var i barnsöldi.
21. Nei. Nei.
22. Ingen sende noko. Men ðet varst í barnsöldið givere gíve faddar-gáur, helst í pengar. Men fór eit það hunda á síðan skallli ðet av rausle faddar vera gíve t.d. sláttarmark, skogteig.
23. Þa er ðet gávar min ein fór, helst í pengar eða ein presaory í sólo.

B. 26. Földelsdag

Nei

25 I travelt arbeid liv på gardane er det høgfling buri ved runde sal. [Men i småbystrøk passar koppfjæringa på alle armalodzor så det er ofte eit "renn" fra buri til hus.]

26 Det kjem både bedre og ubedre gjioles.

27 Det er vise å ha gauer i slite høne, ofte så myje blomar at det laver i gjørlekkende stava. Men det kan vera finig som er verdfull og sunn varer, t.d. knivor <sup>skarpe, kappfjæle o.s.</sup>

28 Kvi.

29 No er det sjøsolade, kappi, brøingleier og blautthaker i øverst mål.

## Konfirmasjon.

30 Det var inga omframt feststillelling før 100 år siden, men som vanlig sundags-helg, stova så pen og maten så god som råd var. Mye klede fra lopp til lå, alt heimegjort, og i mange heimer ei bon for konfirmanter. Inntil var det gjester innleide, far, mor og barn(bon) og kanskje drøy eller/og bror som høgude brukte til, det var alt.

31 Ja, dei siste 15-20 åra har det auka på med konfirmasjonssekskap. Telegrafiode helseinger og blomar så det laver høgare no til, og etterpå er det tatt inn anmøser i lange rader i lokalblada, understasjon av for-elde og konfirmant.

32 Normaste slektsfolk, boraren ofte, presten sjeldan, helst berre til ein eller hin embetsmannshinner.

33 Ein seende inngi noko slags mat til konf. høgtida og gjer det buler inngi no. NORSK ETNOLOGISK TIDSSKRIFT 8247

33. Ær i tida var det ingen gaver. Ein lekome-  
bundel er det vanlege no, men gjevne og  
ein eller annan smaingavt d.d. ei bogst-  
nål, eit slips. Slike givne også grannar,  
og det enda om dei ikkje er bedre til gjeste-  
bode

35. Nei.

### 2. Bryllups

36. Nei

37. Det er aldri noe bryllupsavgjestebed.

38 a) Morgenmat, frukost, middag, norn, kveldsmat

b) Fram til 1880 kunne bryllupsa vore i 4 dagar:

Bryllupsaftan fram mot Rudden kom langfaraude gjester til tuns, og hadde bryllupsmat med, samleis kom også dei som kunde vore ved (Sendring har vist i vore brukt namnet her). Huskraad og Kornet var bryllupskjørga (motes) mellom seg.

Kjørga hadde dette innholdet: På kolmen samanlagde, påsvernde lefser, gjevne opp til 20 stk. om vedkommende ville vera sre rast, men det kunne og vera ei 12-16 stk. Opp på lefsem sett dei eit rundt linfat, fylt med gombe (søst på Tønnumøre). Men etter det var det riklig tilgang med bakervarer, då hadde dei ført ei stor rund bryllupsbake som var sagt fylle Kjørga i vidd. Da kom gombefatet oppå desse og så var dei ei stor kveitekroingle oppa gombefatet att. Vaffelkaker fikk fylla ut borenma, i seinare tid også kveitebrød.

Dei bar med sinne til bryllups, i ei særskilt kunne eller ei smørforan, begge deler pent klekota, i føste høve med krotingar etter ei matskei, i siste etter utskyssingar i den firkanta forma. - Og så bar dei med seg ei større mjølkedypaane.

4 dagars bryllups: 1) Bruradagen: morgenmat på værge,

óð allá. - Middagen var alltid fisk med injölkkesupa av eit eller hit slaget attåt. Og det ble flattbrod, helet lenabrod, d.e. flattbrod baka i kveimjöl (kvælunjal helet) og så rypja d.v.s. oversprøjt av ein tynn vassdug med ein liten einakkall. Detta brødet var nok hardt etter steikninga, men dei hadde mykt det i vatas og sin forma del litt. - Rosemåla óðskål nippa dei til list og bratt, sunn tak og slorslurkar.

2. bryllaupsdagen Skåldagen. Då gjekk brúr og brudgom utring til alle gjeste og sig etter at dei fekk seg unngørslike. Brudgomen hadde dram med til både kav og kavinne. Til middags var det rjonegraut i store vide fat, innbörne av brør og brudgum frøt med ein el. to spelmann i leter, og så ei lang rekke keravar etter oppa.

Om ettermiddag og kveld var det såna i leggja i skåla." Kjøkkenmistreva sa fram manna at dei mest ogadlege gjeste frøt og så nedetter, alle saman, så dei kunne leggja sine vellar etter solnedgangen og sine stillingar oppi

3. bryllaupsdagen. Bryllaupsaftan hadde dei koke klubb (raapsball) og flesk og kjøk til gjestene. I dag var flett dei same koke til middag, oppattvarna. 3. dagen kalla dei friðagen, då gjekk dei lange dansen. Spelmann gjekk føre og heile gjestlaget kom etter, så det bukta seg i lang rad alleetter, og først gjesten heist like til brudgomen sitt heimaten, var han ikki kedd for langt vælt. Bryllaupet var hadde i brura sin heim.

"  
4. bryllaupsdagen, heimføredagen, då var bryllaupet opployst (avlyst) med ein tale av

6 Kyllarmannen (kjøkkenmeisteren) Brudgjenter, bryllupsviner  
og arbeidfolk i det heile var samla i den store byllaups-  
stova. Kjøkkenmisten sitt mønslag i veggen var nodd til at  
dei ein fôrte og hin ellers av disse lot seg falla att over og  
med i ein utspekt sangahvit (lysepe) holden oppa av til  
sterke karar. I dette stelske kledet vart dei så korne ut  
fra byllaupsstova, til på turen, de var ikkje mule å gjeva.

- 41 Vi veit ikkje om nokon sesubemann. Det var før og  
no at brara som for ibring og bad inn gjeler  
42 byllaupsval - byllaupskorz.  
43 Ær sagt før  
44 } Ær sagt før. Tungen mat attende bueraftan.  
45 } Ær sagt før. Tungen mat attende bueraftan.  
46 Høider at bær og brudgom hadde dette aarsver-  
felle arbeid på seg.  
47 Etter at bær og brudgom hadde dette aarsver-  
felle arbeid på seg.  
48 Mange frå hic ein av legane og vest vigde, helst for  
49 at folk heime skal vera for all stark og all kroksad,  
forelde og sykken se då gjeve med så dei har eit like  
gjerdeleg på hobil.  
50 Gaver fra skytfolk og grannar er offisi-  
monnande då.  
51 Eldre folk bærer ves munde tal. Mange unge ektefolk  
minner vigstedsdagen sin kval ic, kanskje og meo  
eit uelduka bord at den velle huslyden det kan vera,

E. Gravöl. Kvart grannelag utgjorde førti leiksom no  
52 eit gravlag, anten det var 4-5 gardbrukarar  
ellers 8-10 i grunnda. Ein vart kedd munnsky  
av mann eller kinne i huset der den av ledre  
var. Slektfolk kom bude lie gravöls om  
dei så kunde mildeis kunge.

7

- 53 1 dag, 2 matmål. Var det lang veg til  
gravplassen, i mit kantje, så fikk ein fric-  
kost fyret brødnat med øl til. Var det  
kort veg, så fikk ein mat etter gravferda.  
Først middag og seinare nonsmat.
- 54 Middagen, servert ved langbord, liksom  
no, var alltid fisk og mjølkesupa
- 55 Ein nytta aldri kjøtmat før
- 56 Nei
- 57 På hvar gard hadde ein gjeststova og ho  
var stor nok
- 58 Ja, dei hadde fai, liksom no, sonor og  
mjølk med, mjølka ofte framleira kodden  
først.
- 59 Nei
- 60 Kalas er drikkelag og som før nemnt eit  
uhepper ordval i desse spørsmåla her.
- 61 Nei
- 62
- 63 Same brøtka Hausa-øl ei tid framleis.
- 64 Nei, det veit vi ikkje om, men namnet  
gravøl har dessom barns øl hødde seg  
enda om øl ikkje vart brukta.
- 65 Ofteast to matmål, middag, for det meste  
kjøtmat, steikt kjøt, sauskjøt kantje, og  
seinare kaffi med leiknukaker og kruke-  
brod. Hellst ikkje, det er brus og vodkål,  
ja kantje annan alkoholfri drikke.
- 66 Svært ofte
- 67 Det er ikkje skriftleg enda, telefonoppringing  
kantje dessom det er eit stykke veg i gå-
- 68 Etter det ein veg og huges no før ei 20  
25 år sidan

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr.

Fylke :

Tilleggsspørsmål nr.

Herad :

Emne :

Bygdelag :

Oppskr. av :

Gard :

(adresse) :

G.nr.

Br.nr.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke) :

## SVAR

Nye festar

- 70 17. mai. Nei.
- 71 Morsdagen held på vesta åltorunn  
torsdagen derimot ikke
- 72 Nei. Men dei yngre i huset vil al mot  
skal vera fri til engasjement sett
- 74 Mai, nei.
- 75 Einnum avisene.

8247